

Distr.  
GENERAL

## الجمعية العامة

A/43/535  
30 August 1988  
ARABIC  
ORIGINAL : ENGLISH

الدورة الثالثة والأربعون

البند ١٢ من جدول الأعمال المؤقت\*

تقرير المجلس الاقتصادي والاجتماعي

تقديم المساعدة الى اللاجئين في الصومال

تقرير الأمين العام

المحتويات

الصفحة	الفقرات	
٢	٤ - ١	..... مقدمة
٣	١٠ - ٥	..... ثانيا - معلومات أساسية
٥	٣٩ - ١١	..... ثالثا - استجابة مؤسسات منظومة الأمم المتحدة
٥	١٢ - ١١	..... ألف - الإجراءات التي اتخذها الأمين العام
		..... باء - الإجراءات التي اتخذها برنامج الأمم المتحدة
٥	٢٠ - ١٣	..... الإنمائي/مكتب الأمم المتحدة للسهل السوداني ....
		..... جيم - الإجراءات التي اتخذها مفوض الأمم المتحدة السامي
٧	٣٣ - ٢١	..... لشؤون اللاجئين/برنامج الأغذية العالمي
		..... دال - الإجراءات التي اتخذتها منظمة الأمم المتحدة
١٠	٣٥ - ٢٣	..... للأغذية والزراعة
		..... هاء - الإجراءات التي اتخذها الصندوق الدولي للتنمية
١١	٣٧ - ٢٦	..... الزراعية
		..... واو - الإجراءات التي اتخذها برنامج الأمم المتحدة
١٢	٣٩ - ٢٨	..... للبيئة

أولا - مقدمة

١ - طلبت الجمعية العامة ، في قرارها ١٣٧/٤٢ المؤرخ في ٧ كانون الاول/ديسمبر ١٩٨٧ بشأن تقديم المساعدة الى اللاجئين في الصومال ، الى مفوض الامم المتحدة السامي لشؤون اللاجئين أن يضمن ، على النحو المناسب ، التغطية الكافية لاحتياجات اللاجئين من الرعاية والإعالة والتأهيل ، الى برنامج الامم المتحدة الإنمائي ، أن يفظل بالدور القيادي في وضع تصورات للمشاريع المتصلة باللاجئين ، وفي تنفيذ هذه المشاريع ورمدها ، وأن يشترك في تعبئة الوسائل المالية والتقنية اللازمة بالتعاون الوثيق مع المفوض السامي والبنك الدولي ، وذلك على النحو الذي طلبه المؤتمر الدولي الثاني المعني بتقديم المساعدة الى اللاجئين في افريقيا (انظر الوثيقة A/39/402 ، المرفق) ، والى برنامج الامم المتحدة الإنمائي ، وبرنامج الامم المتحدة للبيئة ، ومكتب الامم المتحدة للسهل السوداني ، ومنظمة الامم المتحدة للأغذية والزراعة ، أن تتشاور مع حكومة الصومال بشأن أفضل الطرق التي يستطيع بها المجتمع الدولي مساعدة الصومال في حماية بيئته المتضررة وتأهيلها .

٢ - وفي القرار نفسه ، طلبت الجمعية العامة كذلك الى المجتمع الدولي أن يدعم أنشطة المنظمات غير الحكومية في الصومال ، المحلية منها والدولية ، في مجال تخطيط وتنفيذ مشاريع اللاجئين والانشطة الإنمائية المتصلة باللاجئين . وطلبت الجمعية الى المؤسسات المعنية في منظومة الامم المتحدة ، وهي منظمة الامم المتحدة للأغذية والزراعة ، ومنظمة العمل الدولية ، ومنظمة الصحة العالمية ، ومنظمة الامم المتحدة للتربية والعلم والثقافة ومنظمة الامم المتحدة للطفولة وبرنامج الامم المتحدة للبيئة وبرنامج الأغذية العالمي ، أن تعد ، بالتشاور مع حكومة الصومال ، وشأن مشاريع تفصيلية لتنفيذ تلك المشاريع والانشطة المحددة في تقرير الامين العام كمسئلات ذات أولوية لوضع برنامج عمل شامل .

٣ - وفي القرار نفسه ، طلبت الجمعية العامة أيضا الى مفوض الامم المتحدة السامي لشؤون اللاجئين وإلى مدير برنامج الامم المتحدة الإنمائي إبلاغ المجلس الاقتصادي والاجتماعي في دورته العادية الثانية لعام ١٩٨٨ بالتقدم المحرز ، كل في مجب مسؤوليته ، فيما يتعلق بالاحكام التي تعنيها من هذا القرار .

٤ - وفي القرار نفسه ، طلبت الجمعية العامة الى الامين العام أن يتشاور مع المفوض السامي لشؤون اللاجئين وبرنامج الامم المتحدة الإنمائي ، تقرير

إلى الجمعية العامة في دورتها الثالثة والأربعين عن التقدم المحرز في تنفيذ هذا القرار . وهذا التقرير مُقدم استجابة لذلك الطلب .

### ثانيا - معلومات أساسية

٥ - ترد المعلومات الأساسية التفصيلية المتعلقة بتدفق اللاجئين في الصومال وخصائصهم والترتيبات التي اتخذت لتقديم المساعدة اليهم في التقريرين السابقين للأمين العام والمفوض السامي (A/AC.96/677, part II ، و A/42/498 و Add.1) .

٦ - منذ عام ١٩٧٩ والصومال تستضيف واحدا من أكبر تجمعات اللاجئين في العالم ، وتجابه في الوقت نفسه العديد من المشاكل الاقتصادية وحالات الطوارئ المتصلة بالجفاف . وبالإضافة الى ذلك ، فإن الصعوبات اللابئة التي يعانيها ميزان المدفوعات تسبب المزيد من إعاقة التنمية الاقتصادية . ومن ثم فإن تدفق اللاجئين جاء في ظروف اقتصادية سيئة بالفعل ، كما أن وجود اللاجئين سبب إجهادا شديدا لبنية أساسية ضعيفة أصلا وساعد على إحداث مزيد من التدهور في النظام الايكولوجي .

٧ - وفي أوائل عام ١٩٨٢ ، اتفقت حكومة الصومال مع الامم المتحدة على رقم تخطيطي لعدد اللاجئين في الصومال يبلغ ٧٠٠ ٠٠٠ لاجئ بدءا من الربع الاخير لعام ١٩٨٤ وحتى نهاية عام ١٩٨٦ قدمت أعداد جديدة من اللاجئين من أوغادين الى المنطقة الشمالية الغربية بلغ مجموعها ١٤٠ ٠٠٠ شخص حسب تقديرات الحكومة . وفي ١٧ آذار/مارس ١٩٨٧ ، تم إبرام اتفاق شامل مع حكومة الصومال يتضمن إعادة إحصاء اللاجئين في هذا البلد . وقد أنجزت المرحلة الأولى منه في الربع الأخير من عام ١٩٨٧ وشملت إجراء مسح جوي ، وبدأت المرحلة الثانية التي تتألف من عملية مسح اجتماعي ديموغرافي . ومن المتوقع أن تعلن النتائج خلال النصف الأول من عام ١٩٨٩ . وثمة نسبة كبيرة من اللاجئين من النساء والاطفال ، وكلهم من اثيوبيا . وهم يقيمون في ٤٤ مركزا توجد في أربع مناطق : ١٥ في المنطقة الشمالية الغربية و ١٢ في منطقة غيدو و ١٢ في منطقة هيران و ٥ في منطقة شابيلي الجنوبية .

٨ - ومنذ عام ١٩٨٢ ، ظلت الحكومة الصومالية تؤكد من جديد في عدة مناسبات موقفها الذي ترى بمقتضاه أن العودة الطوعية الى الوطن لا تزال أنسب الحلول الطويلة الأجل للاجئين في البلد وأعلنت استعدادها لتسهيل رحيل اللاجئين الراغبين في العودة الى الوطن . وذكرت أيضا أنه من الممكن ، في الوقت نفسه ، إعداد برنامج توطين محلي

للاجئين الذين لا يرغبون في العودة أو الذين لم يتمكنوا من تحقيق الاكتفاء الذاتي في المراكز التي يقيمون فيها حاليا . وفي هذا الاطار ، بدأ عدد من البرامج الزراعية وجرى تطوير حوالي ٥٥٠٠ هكتار من الأراضي منذ ذلك الوقت ، يستفيد منها ما يزيد عن ١٥٠٠٠ أسرة من أسر اللاجئين . غير أن التقدم المحرز بشأن برامج التوطين المحلية اتسم بالبطء بسبب عدة عوامل من بينها مدى توفر الأراضي والمياه ، وانخفاض الأنشطة البرنامجية في الفترة ١٩٨٥ - ١٩٨٦ مما أضر على القطاع الزراعي ، والحاجة إلى إقامة ترتيبات تنفيذ ملائمة ، وطول الوقت الذي تستغرقه مراحل تقييم هذه المشاريع . ونتيجة لذلك ، ظل برنامج مفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين في الصومال محصورا في معظمه في مجالي الرعاية والإعالة .

٩ - وبينما ضمن هذا الأمر تلبية الاحتياجات الأساسية للاجئين ، لوحظ كذلك تزايد الصعوبات التي تصاحب عمليات الإغاثة الطويلة الأمد ، بما في ذلك ظاهرة الإتكالية والسلبية . ولهذا لزم تطوير البرنامج بحيث يسير في مسلك مختلف أكثر توجهها نحو إيجاد حلول دائمة . وفي أعقاب استئناف تقديم المساعدة في منتصف عام ١٩٨٦ بمستواها السابق ، جرت محاولة تحقيق ذلك بالعمل بشكل منهجي ومتزامن في مجالي العودة الطوعية والاندماج المحلي . وإلى جانب هذا التحول في التركيز ، تم إجراء استعراض واسع النطاق لقطاعي الرعاية والإعالة في الربع الأول من عام ١٩٨٨ ، نتج عنه تنسيق للأنشطة ، ولا سيما فيما يتعلق بعناصر الإغاثة المحلية التي لم تكن تعتبر أساسية في هذه المرحلة من مراحل البرنامج وهي المرحلة التالية لحالة الطوارئ . ومن ثم تركزت أنشطة الرعاية والإعالة على تدعيم مراكز اللاجئين في مجال البنية الأساسية .

١٠ - وزارت بعثة مشتركة بين الوكالات تابعة للأمم المتحدة الصومال في أيلول/سبتمبر ١٩٨٧ ، وذلك عملا بقرار الجمعية العامة (١٣٨/٤١) المؤرخ في ٤ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٦ . وقدرت البعثة أن ٨٤٠٠٠٠ لاجئ ما زالوا يؤثرون تأثيرا حادا على الاقتصاد الضعيف للصومال . وحدد تقرير البعثة عددا من المجالات ذات الأولوية التي تتطلب المساعدة الدولية ، مثل تنمية موارد المياه ، وإنتاج الأغذية والماشية ، وتنمية الحراة والمراعي ، والخدمات الصحية ، والتدريب التعليمي والمهني ، والطرق ، والمرافق . فضلا عن ذلك ، أوصى التقرير باتباع نهج مترابط ومتناسق فيما يتعلق بإعداد برنامج شامل للمساعدة وكذلك تعبئة الموارد اللازمة لتنفيذه . وقد اتخذت خطوات ملموسة بالفعل لتنفيذ توصيات البعثة ، ولا سيما التوصيات المتعلقة بتعزيز المشاريع الإنمائية المتصلة باللاجئين ، وتحديد مشاريع تكون قائمة على كفاءة العمل وتنفع اللاجئين والسكان المحليين على حد سواء .

ثالثا - استجابة مؤسسات منظومة الأمم المتحدة

الف - الإجراءات التي اتخذها الأمين العام

١١ - أحال الأمين العام في ١٨ آذار/مارس ١٩٨٨ إلى الدول الأعضاء في الأمم المتحدة نسخة من قرار الجمعية العامة ١٢٧/٤٢ مرفقا بها تقرير البعثة المشتركة بين الوكالات التي زارت الصومال في أيلول/سبتمبر ١٩٨٧ . وناشد الأمين العام المجتمع الدولي أن يواصل الدعم الذي يقدمه من خلال القنوات الثنائية الاحادية ، إلى البرامج والمشاريع المختلفة الموصى بها أو التي هي قيد التنفيذ . وبالإضافة إلى ذلك أعرب عن أمله في أن يمكن تقديم المساعدة المالية والتقنية والمادية اللازمة إلى حكومة الصومال لتمكينها من أن تعالج على نحو فعال المشاكل الاجتماعية والاقتصادية الخطيرة الناشئة عن حالة اللاجئين في الصومال .

١٢ - وفي ٧ آذار/مارس ١٩٨٨ أحال الأمين العام إلى رؤساء جميع المؤسسات المعنية في منظومة الأمم المتحدة ، قرار الجمعية العامة ١٢٧/٤٢ وتقرير البعثة وحشهم على مواصلة وزيادة المساعدة التي يقدمونها إلى حكومة الصومال لتمكينها من مواجهة الحالة .

باء - الاجراءات التي اتخذها برنامج الأمم المتحدة  
الإنمائي/مكتب الأمم المتحدة للسهل السوداني

١٣ - بدأ برنامج الأمم المتحدة الإنمائي في جمع معلومات وبيانات عن الأنشطة المتمثلة باللاجئين وعن التقارير والوثائق الأخرى ذات صلة التي يمكن أن تستخدم لأغراض البرمجة .

١٤ - ومن أجل علاج المشكلة المتمثلة في أن اتجاه المشاريع الفردية الذي كان سائدا في الماضي لم يسفر عن خلق الاهتمام الكافي لدى المانحين ، يقوم البرنامج الإنمائي حاليا بإعادة توجيه أنشطته من أجل وضع برامج موضوعية ومتكاملة بالتعاون الوثيق مع شركاء ثنائيين ومتعددي الأطراف . وعلاوة على ذلك ، ونظرا لضخامة عبء العمل الإضافي الناجم عن نهج التكامل هذا ، تتخذ الآن خطوات لتعزيز قدرة المكتب الميداني للبرنامج الإنمائي .

١٥ - واعتمد مشروع كوربيولي لتوطين اللاجئين في إطار المساعدة التحضيرية في أيار/مايو ١٩٨٨ . وستجرى في إطار المشروع دراسة جدوى وتوضع خطة تقنية لتوطين أسر اللاجئين التي تعيش في مخيمات اللاجئين منذ ثماني سنوات . ويشمل الناتج الرئيسي للمشروع إعداد خطة لإنشاء مزرعة للزراعات البعلية وإقامة شبكة مياه في القرية . وتتمثل الأهمية الخاصة لهذا المشروع في أنه مشروع مقصود به أن يكون بمثابة نموذج لمشاريع إنمائية أخرى للاجئين في الصومال . ومن الجدير بالذكر أنه بالإضافة إلى التعاون المنتظر في إطار المشروع بين البرنامج الإنمائي والمفوضية ، فإنه يوقر أيضا إطارا للتعاون من أجل تنفيذ المشروع بين هاتين الوكالتين التابعتين للأمم المتحدة وصندوق الولايات المتحدة الأمريكية لانقاذ الطفل .

١٦ - وقدم مكتب الأمم المتحدة للساحل السوداني والبرنامج الإنمائي المساعدة إلى الصومال في إعداد خطة وطنية لمكافحة التصحر في الصومال . وكمتابعة للاستراتيجية التي أعدت في إطار المشروع ، ستنشأ في البلد وحدة لإدارة مكافحة التصحر تمول هي أيضا من البرنامج الإنمائي ومكتب الأمم المتحدة للساحل السوداني . ويجري حاليا إعداد مشروع للزراعة الحراجية في منطقة مقديشيو سينفذ بتمويل مشترك من البرنامج الإنمائي ومكتب الأمم المتحدة للساحل السوداني على غرار أعمال التوسع الكبرى في المشروعين الجاريين لتثبيت الكشبان الرملية في شالا وشالامبوت .

١٧ - ويتعاون مكتب الأمم المتحدة للساحل السوداني بنشاط مع حكومة الصومال في تحديد وصياغة وتمويل المشاريع والبرامج الإنمائية لحماية وإصلاح البيئة والموارد الإنتاجية في البلد .

١٨ - ومنذ عام ١٩٨٠ ، يشارك مكتب الأمم المتحدة للساحل السوداني في تثبيت الكشبان الرملية في المناطق الساحلية شمال وجنوب مقديشيو العاصمة . وقد أدت ثلاثة مشاريع مستقلة في مواقع مختلفة إلى تثبيت ما يزيد على ٢٠٠ من الكشبان المتحركة .

١٩ - وفي عام ١٩٨٨ ، قدم مكتب الأمم المتحدة للساحل السوداني التمويل والمساعدة للحكومة الصومالية في إعداد خطة عمل وطنية لمكافحة التصحر . وتشمل الخطة تدعيم القدرات الإدارية في مجال إدارة البيئة الطبيعية واقتراحات عملية لأنشطة التدخل . كما تشكل الخطة أساسا لنهج مطرد التنسيق والتكامل يتعلق بمكافحة التصحر والمشاريع الوطنية المتصلة بالموارد . ويعمل مكتب الأمم المتحدة للساحل السوداني أيضا مع الحكومة لإعداد خطة لإنشاء مركز صومالي لرصد البيئة . وسيعمل فريق من الخبراء مع

الحكومة لصياغة مشروع لإنشاء مركز يوفر للسلطات الصومالية ، في المستقبل ، البيانات الضرورية لرصد مختلف جوانب البيئة والمشاكل الأساسية المتعلقة بالموارد .

٢٠ - وستقوم بعشرات أخرى تابعة لمكتب الأمم المتحدة للسهل السوداني بصياغة مشاريع تتضمن أنشطة لحماية وتحسين البيئة الهشة حول مقديشيو ولوقف التصحر . ومن المزمع أن يشمل ذلك التلال الرملية الحمراء التي تتعرض لاستغلال كثيف من قبل عدد متزايد من المستوطنين الجدد .

### جيم - الإجراءات التي اتخذتها مفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين/برنامج الأغذية العالمي

٢١ - عملاً بأحكام قرار الجمعية العامة ١٢٧/٤٢ ، أجرت مفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين مشاورات مع حكومة الصومال ، وعلى أساس هذه المشاورات حددت المفوضية الاحتياجات من المساعدة لعامي ١٩٨٨ و ١٩٨٩ . ومع ذلك ، ينبغي ذكر أنه في وقت إعداد هذا التقرير لم يمكن تحديد الآثار المترتبة على عدد من العوامل غير المعروفة بالنسبة لكل من برنامجي عامي ١٩٨٨ و ١٩٨٩ ، إلا أنه اعترف بأنه يتعين إدخال تنقيح جوهري على البرنامجين بمجرد أن تسمح التطورات بذلك . وتشمل هذه العوامل الأثار المترتبة على الحالة في المنطقة الشمالية الغربية ، ونتيجة عملية إعادة احصاء اللاجئين ، والتغير الكبير الذي حدث مؤخراً في سعر الصرف .

٢٢ - وبدأت في كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٦ العودة الطوعية المنظمة إلى الوطن من منطقة غيدو ، وحتى الآن عاد ٩٤٠ لاجئاً تقريباً إلى مقاطعة سيدامو باشيوبيا . وتبذل حالياً جهود أخرى لتشجيع العودة إلى الوطن ، تشمل إجراء استعراض شامل لتدابير المساعدة اللازمة في إطار هذا البرنامج . ولتسهيل حركة اللاجئين ، تم في عام ١٩٨٧ تشييد جسر معلق عند نقطة عبور دولو بين الصومال واثيوبيا ، وأصلح خلال عام ١٩٨٨ طريق لوك - دولو . والامل معقود على أن يؤدي التطور الجديد في العلاقات الثنائية إلى تحقيق مزيد من النجاح لهذا البرنامج .

٢٣ - واتخذ ، في نفس الوقت ، عدد من المبادرات لصياغة برنامج رئيسي يهدف إلى تطوير مشاريع الاكتفاء الذاتي . ففي قطاع الزراعة ، حيث تم تطوير ٥٥٠٠ هكتار ، يتم حالياً تعزيز نهج ثلاثي ، يركز على تطوير المنطقة والتوطين المحلي ومشاريع التوطين صغيرة النطاق . وتتطلب ترتيبات التنفيذ زيادة تعزيز الإطار المشترك بين

الوكالات وزيادة مشاركة الوكالات التطوعية . ولاستكمال هذا البرنامج ينتظر أيضا أن تؤدي الزيادة الكبيرة في الأنشطة غير الزراعية المدرة للدخل ومشاريع تنمية المجتمعات المحلية الى تعزيز الأنشطة الاقتصادية في مراكز اللاجئين والترابط مع الاقتصاد المحلي .

٢٤ - وقامت الوكالة الألمانية للتعاون التقني ، نيابة عن مفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين ، باستكمال تقييم مشروع تنمية محلي في منطقة كوريبولي . ويضم المشروع برنامجا تجريبيا زراعية لعدد ٤٠٠ أسرة يتم دعمه عن طريق أنشطة إنشاء الطرق وتحسين الإمداد بالمياه والتحريج ، ومن المتوقع أن يبدأ تنفيذه خلال النصف الثاني من عام ١٩٨٨ . وفي الربع الأخير من عام ١٩٨٧ ، قامت بعثة مشتركة من المفوضية والصندوق الدولي للتنمية الزراعية والبنك الدولي بإجراء تقييم لمشروع توغ واجالي للزراعة والحراثة البعليتين . وقدمت البعثة مقترحات مفصلة ، غير أن الاعتبارات المتعلقة بقرب الموقع من الحدود حالت دون إحراز مزيد من التقدم .

٢٥ - وفي منتصف عام ١٩٨٧ أجرى البنك الدولي تقييما لمشروع فورجانو في شابيلسي الجنوبية لتوطين اللاجئين . وبعد ذلك ، تطلب الأمر إجراء مزيد من الاستعراض لهذا التقييم لضمان قابليته للتكرار وقدرته على الاستمرار وللتقليل من تكلفة الفرد المرتفعة التي تستلزمها الزراعة شبه الآلية للأراضي الجافة ، المقترحة أصلا . وقد اضطلع بإعادة التقييم في أوائل عام ١٩٨٨ فريق مشترك من البنك الدولي والاتحاد الاقتصادي الأوروبي والمفوضية ، واستنتج الفريق أن الزراعة البعلية التقليدية المحسنة تعد بديلا محتملا . وستزور الصومال في منتصف عام ١٩٨٨ بعثة تقييم تابعة للبنك الدولي لتقييم الخيارات الممكنة المناسبة لمشروع فورجانو .

٢٦ - وفي بداية عام ١٩٨٨ ، قامت المفوضية والبنك الدولي والاتحاد الاقتصادي الأوروبي بمبادرة رئيسية لوضع برنامج شامل يربط بين مساعدة اللاجئين والاحتياجات الإنمائية . ويهدف هذا البرنامج الى توفير العمل للاجئين والسكان المحليين على السواء ، واصلاح بعض الأضرار المادية التي لحقت بالبيئة والهيكل الأساسي نتيجة لوجود اللاجئين وماشيتهم ، وانشاء مجموعة من الأصول الثابتة لخدمة اقتصاد الصومال . وسيؤدي الدخل الذي يحصل عليه اللاجئون الى تعزيز النشاط الاقتصادي في المخيمات وتقوية الروابط بين مراكز اللاجئين والاقتصاد المحلي ، فيؤدي بذلك الى زيادة فرص الحصول على عمل . وتقوم الفكرة الأساسية لهذا البرنامج على تنمية المناطق وتعزيز التفاعل بين اللاجئين والسكان المحليين . ورأت البعثة المشتركة بين البنك الدولي



والاتحاد الاقتصادي الاوروبي والمفوضية التي أوفدت في شباط/فبراير ١٩٨٨ أن هناك مجالاً لمثل هذه المشاريع في قطاعات الحراجة ، وادارة أراضي المراعي ومستجمعات المياه ، والري ، وانشاء الطرق . ويجري حالياً اتخاذ الخطوات اللاحقة لذلك ضمن سلسلة الخطوات الواردة في التقييم . ومن المتوقع أن يبدأ تنفيذ المشروع خلال عام ١٩٨٩ .

٢٧ - وشمة تطور آخر سوف يؤثر على برنامج المفوضية في الصومال ، ألا وهو بناء سد باردهيريا الذي تم التخطيط لإنشائه ، والذي سيسفر بناؤه عن غمر معظم مخيمات اللاجئين في منطقة غيدو بالمياه . وأثناء إعداد هذا التقرير ، كانت المناقشات جارية بين المفوضية والبنك الدولي وحكومة الصومال من أجل صياغة خطة تسمح بايجاد حلول دائمة لمشكلة اللاجئين المتضررين . وتشمل العناصر الثلاثة لهذه الخطة تسهيل العودة الطوعية الى الوطن ، وإدماج اللاجئين في مناطق الاستيطان المرتبطة بالسد ، وتعيين الامكانات الأخرى للدمج على المستوى المحلي .

٢٨ - ومن أجل انشاء إطار مترابط للتخطيط يؤدي الى تحقيق حلول دائمة ، تم إعداد مشروع لخطة عمل تجرى مناقشتها حالياً مع السلطات . وتهدف الخطة الى تعيين اللاجئين الراغبين في العودة الطوعية الى الوطن واللاجئين الذين يفضلون الاستيطان المحلي ، بغرض الاتفاق مع حكومة الصومال على أنواع التدابير العملية التي يمكن أن تجدد زخم عمليتي العودة الطوعية الى الوطن والاستيطان المحلي على أساس الاكتفاء الذاتي . وتقترح الآن خطوات للتعرف على رغبات الأسر من اللاجئين مع وضع إطار زمني واضح لتعديل برامج المساعدة وفقاً لذلك .

٢٩ - وستبلغ المساعدة الغذائية التي يضمن تنسيقها برنامج الاغذية العالمي حوالي ١٤٢ ٠٠٠ طن متري في عام ١٩٨٨ بتكلفة تقدر بمبلغ ٥٢ مليون دولار من دولارات الولايات المتحدة . وعملاً بتوصيات تضمنتها دراسة استقصائية غذائية أجريت في النصف الأول من عام ١٩٨٨ ، جرى تعديل الحصص الغذائية لرفعها من ٤٩٠ غراماً الى ٥٢٠ غراماً في اليوم واتخذت خطوات لتحسين مواعيد تسليم الاغذية في جميع المراحل التي تمر بها . وسيعاد تقييم الاحتياجات الغذائية عندما تتوفر نتائج عمليات إعادة التعداد وسيتم إجراء التعديلات حيثما اقتضى الأمر ذلك عقب وضع نظام جديد للتوزيع .

٣٠ - وينفذ برنامج المفوضية لتقديم المساعدة للصومال من خلال اللجنة الوطنية للاجئين وهي هيئة مشتركة بين الوزارات انشأتها حكومة الصومال لتتولى توزيع المساعدة على اللاجئين . وقد شكلت داخل وزارات بعينها وحدات للاجئين لتنسيق

المساعدة في كل قطاع ، وتشتمل ترتيبات التنفيذ وحدة صحة اللاجئين المسؤولة عن تقديم الرعاية الصحية ، والوحدة الزراعية للاجئين المسؤولة عن البرامج الزراعية ، ومعهد تدريب المدرسين في أثناء الخدمة الذي يشرف على التعليم الأولي وبرامج تدريب المدرسين ، ووحدة تعليم الكبار من اللاجئين التي تعنى ببرامج تعليم القراءة والكتابة وتثقيف الكبار ، وإدارة تعليم المرأة ، المسؤولة عن برامج التثقيف الخاصة بحياة الأسرة ، وشعبة إمداد اللاجئين بالمياه ، المسؤولة عن تقديم المساعدة في مجال الإمداد بالمياه ، وتقديم المكاتب الاستشارية للجنة الوطنية للاجئين المساعدة في تلبية الاحتياجات الفردية والفورية والتوطين المحلي للاجئين ، في حين تشجع وحدة تنمية المجتمع التابعة للجنة الوطنية للاجئين مشاركة اللاجئين واعتمادهم على أنفسهم . وتضطلع وحدة متخصصة تابعة لتعاونية الإغاثة الأمريكية في كل مكان وهي منظمة غير حكومية بعمليات نقل وتوزيع المساعدة الدولية .

٣١ - ويشارك قرابة ٢٠ وكالة تطوعية ، في الوقت الحاضر ، في البرنامج ، ويعمل معظمها في المخيمات . وتشمل أنشطتها أساسا قطاعات الصحة وإدارة الدخل والمستوطنات الزراعية والتعليم . كما تقوم وكالة تطوعية بمساعدة من المفوضية بتنفيذ البرنامج في مركز الأطفال غير المرافقين والأطفال المعوقين في مقديشو . وتعمل بعض هذه الوكالات التطوعية بوصفها شركاء تنفيذيين في برامج المفوضية ومن المقرر زيادة مشاركتها في عام ١٩٨٩ في القطاعات المتعلقة بالمستوطنات الزراعية وإدارة الدخل .

٣٢ - وكما لوحظ آنفا ، فإن التعاون فيما بين الوكالات يكتسب زخما متزايدا أكثر من أي وقت مضى وبوجه خاص بالنسبة الى المستوطنات الزراعية وإعانة اللاجئين ومشاريع التنمية . وفي هذا السياق تجدر الإشارة بوجه خاص الى التعاون مع البنك الدولي ، وهناك ثلاثة مشاريع رئيسية في طريقها الآن الى التنفيذ . وفيما يتعلق بالمساعدة الغذائية يظلع برنامج الأغذية العالمي بدور حيوي وتكميلي مع إنشاء آليات متزايدة الفعالية .

دال - الاجراءات التي اتخذتها منظمة الأمم المتحدة

#### للغذية والزراعة

٣٣ - تشترك منظمة الأمم المتحدة للغذية والزراعة في عدد كبير من الأنشطة المتنوعة في الصومال بما في ذلك الأمن الغذائي وإغاثة المواشي في المراعي . وتشمل سلسلة المشاريع التي يجري تنفيذها ، مشاريع خدمات ميدانية في مجالي الأوبئة والطب

البيطري ؛ و امداد المراعي بالمياه وإنعاشها ؛ وتوفير الدعم والتدريب في قطاع الحراجة ؛ والدراسة الاستقصائية لموارد الأراضي والتخطيط المتعلق باستغلال الأراضي ؛ و خطة العمل في مجال الحراجة المدارية ؛ وانعاش الموارد المائية الريفية . وتوجه المشاريع المذكورة أعلاه الى عامة السكان ولكنها تخدم بصورة غير مباشرة مملحة اللاجئين ؛ وبالإضافة الى ذلك يمكن للسكان من اللاجئين المشاركة في المشاريع حيث تسمح الظروف بذلك .

٣٤ - ويجري تنفيذ عمليات المساعدة الغذائية في حالات الطوارئ للاجئين الاثيوبيين في الصومال ؛ وبلغت القيمة الاجمالية لعمليات الطوارئ في عام ١٩٨٨ ، ١٧,٣٧ من ملايين دولارات الولايات المتحدة . وبالإضافة الى ذلك يستفيد ٥٠ ٠٠٠ من الحوامل والامهات المرضعات والاطفال دون سن المدرسة من اللاجئين من عملية تغذية المجموعات الضعيفة ، التي يبدعها برنامج الاغذية العالمي .

٣٥ - وتجري منظمة الاغذية والزراعة باستمرار مشاورات مع الحكومة بشأن عدد ضخم من مختلف الأنشطة الجارية والمقررة ، بما في ذلك الأنشطة المذكورة أعلاه التي تستجيب لأولويات الحكومة وولايات منظمة الاغذية والزراعة . وتشارك منظمة الاغذية والزراعة البعثة المشتركة بين الوكالات في اهتمامها القوي بحماية البيئة واصلاحها . وشاركت منظمة الاغذية والزراعة في حلقة العمل الوطنية بشأن التصحر والبيئة المعقودة في مقديشو في الفترة من ٥ الى ٩ آذار/مارس ١٩٨٨ والتي اشترك في تنظيمها مكتب الامم المتحدة للسهل السوداني وبرنامج الامم المتحدة الانمائي وحكومة الصومال . وحضر حلقة العمل عدد من المؤسسات الوطنية فضلا عن الوكالات الدولية ومتعددة الاطراف والشنائية ؛ وناقشت عددا كبيرا من قضايا المتنوعة والمتصلة بإدارة وحفظ الموارد الطبيعية مع الاهتمام بوجه خاص بالتصحر والمشاكل الايكولوجية والاجتماعية والاقتصادية .

#### هاء - الاجراءات التي اتخذها الصندوق الدولي للتنمية الزراعية

٣٦ - يوجد عدد كبير من اللاجئين في الوقت الحاضر في منطقة يجري فيها تنفيذ مشروعين للصندوق الدولي للتنمية الزراعية على أساس التمويل المشترك ، وهما مشروع التنمية الزراعية في المنطقة الشمالية الغربية ومشروع خدمات الصحة الحيوانية . غير أن هذين المشروعين لا يشملان أية أنشطة تستهدف اللاجئين بصورة مباشرة .

٣٧ - وقامت مؤخرا بعثة مشتركة بين البنك الدولي والصندوق الدولي للتنمية الزراعية ومفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين بتقييم مشروع التنمية الزراعية في توغو وغالي . وكان تقرير التقييم موضوع مناقشات في مقر الصندوق في ١٥ آذار/مارس ١٩٨٨ . وسيكون قرابة ٢٥ في المائة من المجموعة المستهدفة ، من اللاجئين الذين سينتفعون بالمشروع على قدم المساواة مع المواطنين . وللأسف تعطل استمرار أعداد المشروعين انتظارا لتسوية حالة الأمن في المنطقة .

واو - الاجراءات التي اتخذها برنامج الأمم المتحدة للبيئة

٣٨ - يقوم برنامج الأمم المتحدة للبيئة حاليا باجراء مشاورات مع الحكومة الصومالية فيما يتعلق بإنعاش قاعدة مواردها المتردية وحماية بيئتها .

٣٩ - وقدم برنامج الأمم المتحدة للبيئة ، بناء على طلب الحكومة ، مساعدة تشمل مجالات الموضوعات التالية ضمن غيرها من المجالات :

(أ) بعثة خبراء استشاريين بشأن النباتات المفيدة لتثبيت الكشبان الرملية (كانون الثاني/يناير ١٩٨٦) ؛

(ب) تقديم الدعم الى الحلقة الدراسية المعنية بحماية البيئة الساحلية والبحرية وادارتها وتنميتها (٤يلول/سبتمبر ١٩٨٦) ؛

(ج) قدمت اقتراحات مشاريع بشأن النشاطين المذكورين أعلاه الى اجتماع المانحين (١١ آذار/مارس ١٩٨٨) للمؤتمر الوزاري الافريقي المعني بالبيئة ، وتجري الآن متابعته ؛

(د) تقديم الدعم الى حلقة العمل المعنية بتثبيت الكشبان الرملية (١١ آذار/مارس ١٩٨٨) ؛

(هـ) بعثة خبراء استشاريين بشأن حالة الموارد من الاحياء البرية (٢١يار/مايو ١٩٨٨) ؛

(و) بعثة خبراء استشاريين بشأن تدابير مقاومة سمك القرش المفتوس (آب/٤ أغسطس ١٩٨٧) ؛

(ز) في إطار برنامج عمل القاهرة للمؤتمر الوزاري الافريقي المعدني بالبيئة ، ستتم مساعدة الحكومة الصومالية في تعزيز المؤسسات الوطنية الصومالية المعنية ببعض جوانب ادارة الموارد ، وذلك من خلال المشاركة في شبكات المؤتمر الوزاري الافريقي المعني بالبيئة (الرمد البيئي ودراسة المناخ والموارد المائية والطاقة والموارد الوراثية والعلم والتكنولوجيا والتعليم والتدريب) ؛

(ح) سيتم في إطار المؤتمر الوزاري الافريقي المعني بالبيئة ، تنفيذ بعض المشاريع الرائدة المتعلقة بالتنمية القابلة للاستدامة . وقد قامت الحكومة الصومالية الآن بتحديد المواقع ، وتشكل تعبئة الاموال جزءا من عملية جمع الاموال الشاملة التي يقوم بها برنامج الامم المتحدة للبيئة دعما لبرنامج القاهرة ؛

(ط) الصومال من البلدان المستفيدة من تعاون برنامج الامم المتحدة للبيئة مع الهيئة الحكومية الدولية لمكافحة الجفاف والتصحر .

-----